

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **7 (1960)**

Heft 6

PDF erstellt am: **13.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

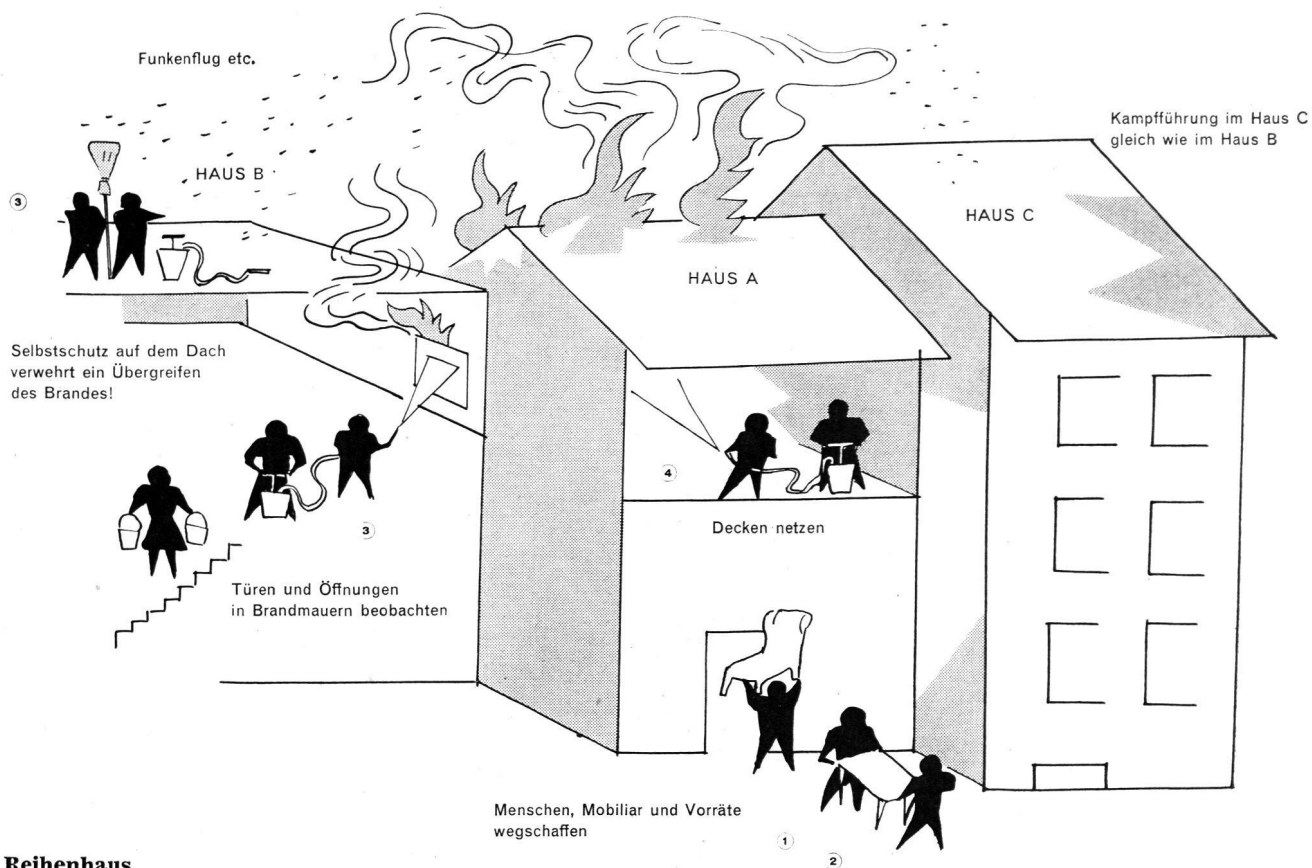
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



Reihenhaus

# Zaugg

## ZIVILSCHUTZ-BAHREN

In- und Ausland-Patente angemeldet

Karl Zaugg, Winterthur  
 Buchackerstrasse 39  
 Telefon (052) 244 40

**Gebietsvertreter gesucht**

Mit Anhänger und Rollgestellen  
 zur Bergung von Verletzten auch  
 in schlechtem Gelände





**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

ALBIS-FELDÜBERMITTLUNGS-GERÄTE



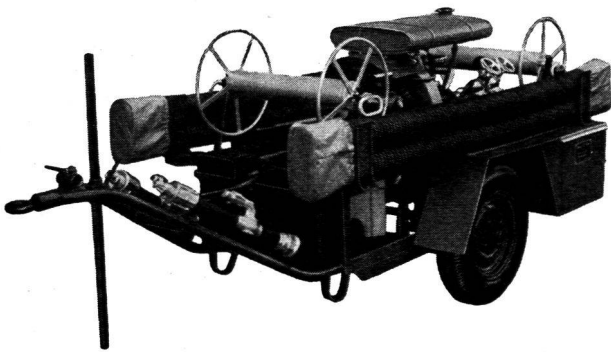
**Das ALBIS-Feldtelefon ist robust, handlich  
und betriebssicher.**

**ALBISWERK ZÜRICH A.G. ZÜRICH 9/47**



# FEUERWEHR- MOTORSPRITZE TYPE M 2

mit VW-Industriemotor  
Leistung 1100 l/Min. bei 80 m GMF



NEUKONSTRUKTION

Gedrängt und doch gut zugänglich gebaut.  
Mit abprotzbarem Tragschlitten.  
Weitgehende Verwendung von Leichtmetall und  
damit geringeres Gesamtgewicht.  
Vakuum-Erzeugung mittels bewährtem  
Brun-Gasstrahler.

Bereits beste Referenzen!

Weiteres neues Modell mit Porsche-  
Industriemotor.  
Leistung 1500 l/Min. bei 80 m GMF

Generalvertreter für die Schweiz mit Reparatur-Dienst und  
Ersatzteil-Lager:

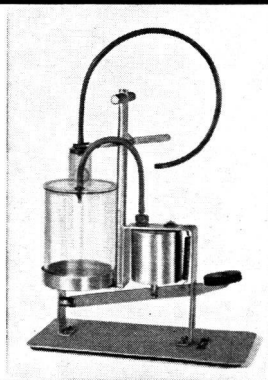
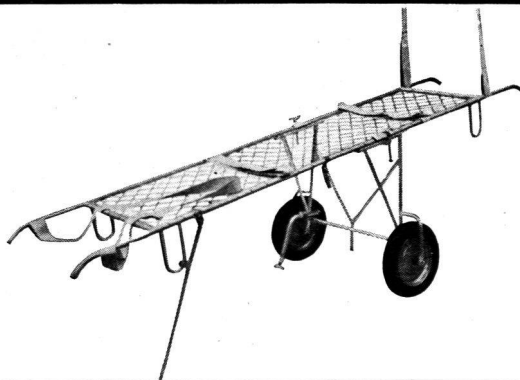
**SICLI**  
Matériel-Incendie S. A.  
76, route des Acacias  
Genève Tél. (022) 42 18 18

**SICLI**  
Feuerlösch-Material S. A.  
Klosbachstr. 41  
Zürich Tel. (051) 47 22 20

## BRUN & CIE AG NEBIKON / LU

Abt. Motorspritzen Tel. 062 / 9 51 16

## Zivilschutz und Katastrophenhilfe



Alles für die Sanitäts-Hilfsstelle von

**Wullschleger & Schwarz**  
**Basel 1**

Unterer Heuberg 2, Telefon 061 / 23 55 22



# Arbeitshandschuhe für den Zivilschutz



**Grosse Auswahl –  
geeignete Qualitäten!**

Verlangen Sie Prospekt 512 bei  
d. Fabrik für Arbeitshandschuhe

**MÖTTELI & CO ZÜRICH 48**  
Buckhauserstr.41 Tel. (051) 54 77 77



Wir empfehlen uns  
für die Lieferung von

## Zivilschutz- Decken

und  
**Uniformstoffen**  
für Zivilschutz-  
Angehörige

Verlangen Sie unver-  
bindlich unsere  
bemusterte Offerte

## Schild AG

Tuch-  
und Deckenfabriken  
Bern und Liestal



gegründet 1910, empfiehlt sich zur Lieferung von

Schlauchlöschposten - Hantschläuchen, roh oder gummiert  
Modernsten Feuerlöschern - Blinklaternen  
Rauchschutzbrillen (Luftschutz-Modell) etc.

**E. Müller-Liechti, Wabern** Telefon (031) 714 26

Berücksichtigen  
Sie bei  
Ihren Einkäufen  
unsere

### Inserenten

### Inserate

im «Zivilschutz»  
bringen Erfolge!

WIBO

## MINIMAX

modernste

Feuerlöscher

**MINIMAX A.G. ZÜRICH 8**  
Tel. (051) 34 36 30 / 31